

STATISTICAL NEWS RELEASE

CENTRAL STATISTICAL SERVICES

PRETORIA

3 JUNE 1983



Republic of South Africa
Republiek van Suid-Afrika

STATISTIESE NUUSBERIG

SENTRALE STATISTIEKDIENS

PRETORIA

3 JUNIE 1983

P.7

TOURISM AND MIGRATION: OCTOBER 1982

TOERISME EN MIGRASIE: OKTOBER 1982

The number of visitors from other countries who arrived in South Africa totalled 55 201. Of this total 43 030 persons came to South Africa on holiday including a number in transit; 11 141 for business reasons and 1 030 for study purposes. During the same month the number of South Africans who departed for visits to other countries totalled 45 127. Of these 32 128 went on holiday, 12 425 went on business and 574 left for study purposes.

Die getal besoekers uit ander lande wat in Suid-Afrika aangekom het, beloop 55 201. Van hierdie totaal het 43 030 persone na Suid-Afrika met vakansie gekom, insluitende 'n getal wat deurreisend was; 11 141 het gekom vir besigheidsoeieindes en 1 030 vir studiedoelindes. Gedurende dieselfde maand het die getal Suid-Afrikaners wat vertrek het om ander lande te besoek, 45 127 beloop. Hiervan het 32 128 met vakansie gegaan, 12 425 het gegaan vir besigheidsoeieindes en 574 het vir studiedoelindes vertrek.

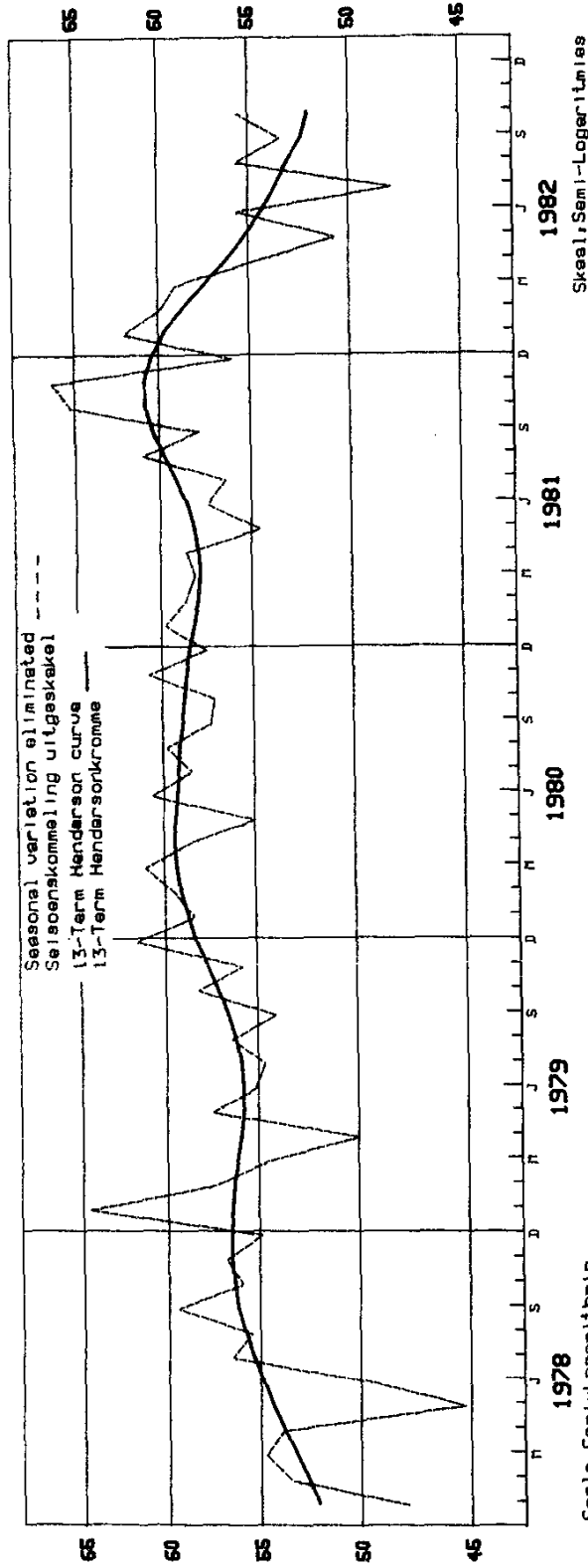
The number of immigrants, i.e. persons intending to settle in South Africa, totalled 3 706. It should be noted that the figure of 3 706 includes 1 254 persons who arrived as visitors at one time or another, and since became approved immigrants. The number of emigrants, i.e. persons who left South Africa to settle in other countries, totalled 344. The net result of immigration and emigration was a gain for South Africa of 3 362 persons.

Die getal immigrante, d.w.s. persone wat van voornemens is om hulle in Suid-Afrika te vestig, het 3 706 beloop. Dit sal opgemerk word dat die syfer van 3 706 persone, 1 254 persone insluit wat op een of ander tyd as besoekers aangekom het en wat sedertdien goedgekeurde immigrante geword het. Die getal emigrante, d.w.s. persone wat Suid-Afrika verlaat het om hulle in ander lande te vestig, het 344 beloop. Die netto resultaat van immigrasie en emigrasie was 'n aanwinst vir Suid-Afrika van 3 362 persone.

.....
CHIEF: CENTRAL STATISTICAL SERVICES
HOOF: SENTRALE STATISTIEKDIENS

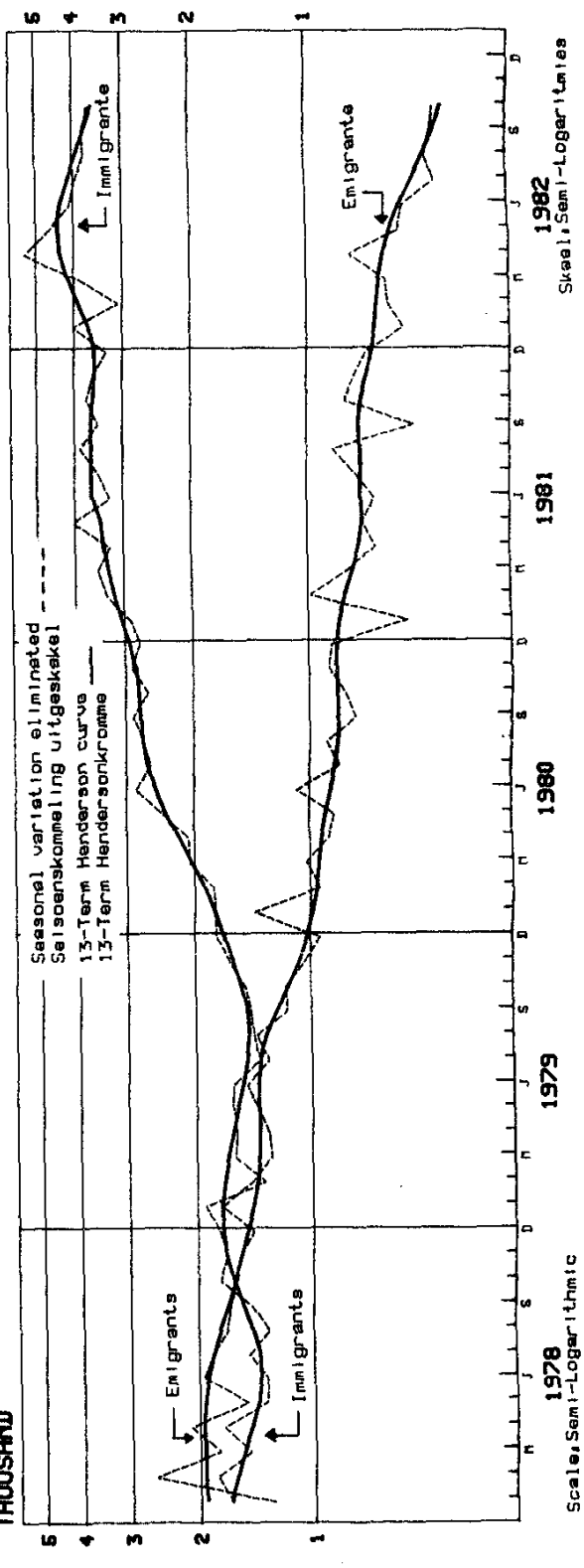
FOREIGN VISITORS : ARRIVALS
THOUSAND

UREEMDE BESEKERS : AANKOMS
DUISEND



IMMIGRANTS AND EMIGRANTS
THOUSAND

IMMIGRANTE EN EMIGRANTE
DUISEND



TABEL 1.1 - TOURISME
VREEMDE BESOEKERS EN R.S.A. INWONERS

Purpose of visit	October/Oktober		Jan. - Oct./Okt.		Year - Jaar		Doel van besoek
	1982	1981	1982	1981	1981	1981	
	1. ARRIVALS: GRAND TOTAL	109 762	118 443	996 126	1 041 626	1 272 225	
1.1 Foreign visitors - Total	55 201	64 648	532 646	563 603	708 710	708 710	1.1 Vreemde besoekers - Totaal
Business Holiday, including persons in transit Study	11 141	14 666	124 036	128 824	153 754	153 754	Besigheid Vakansie, insluitende deurgaande reisigers Studie
1.2 South African residents returning	43 030	48 952	395 363	421 134	540 519	540 519	1.2 Terugkerende Suid-Afrikaanse inwoners
	1 030	1 030	13 247	13 645	14 437	14 437	
2. DEPARTURES: GRAND TOTAL	54 561	53 795	463 480	478 023	563 515	563 515	2. VERTREK: GROOTTOTAAL
2.1 Foreign visitors	97 412	89 501	955 498	1 001 659	1 243 530	1 243 530	2.1 Vreemde besoekers
2.2 South African residents departing temporarily - Total	52 285	49 790	541 510	544 659	671 675	671 675	2.2 Suid-Afrikaanse inwoners wat tydelik vertrek - Totaal
Business Holiday Study	45 127	39 711	413 988	457 000	571 855	571 855	Besigheid Vakansie Studie
	12 425	13 028	104 604	122 924	143 316	143 316	
	32 128	26 062	303 249	327 550	420 787	420 787	
	574	621	6 135	6 526	7 752	7 752	

TABEL 1.2 - TOURISME
VREEMDE BESOEKERS EN R.S.A. INWONERS
WYSE VAN REIS

Arrivals and Departures	Total Totaal	Mode of travel - Wyse van reis			Aankoms en Vertrek	
		Sea-See	Rail-Spoor	Road-Pad		Air-Jug
		October - 1982 - Oktober				
1. ARRIVALS:	109 762	1 046	204	26 502	82 010	1. AANKOMS:
1.1 Foreign visitors	55 201	694	66	18 320	36 121	1.1 Vreemde besoekers
1.2 R.S.A. residents	54 561	352	138	8 182	45 889	1.2 R.S.A. inwoners
2. DEPARTURES:	97 412	1 128	223	28 633	67 428	2. VERTREK:
2.1 Foreign visitors	52 285	698	88	18 691	32 808	2.1 Vreemde besoekers
2.2 R.S.A. residents	45 127	430	135	9 942	34 620	2.2 R.S.A. inwoners

TABLE 2.1 - MIGRATION

TABEL 2.1 - MIGRASIE

Immigrants and emigrants	Oct./Okt.		Jan. - Oct./Okt.		Year-Jaar	
	1982	1981	1982	1981	1981	
1. Persons who arrived as approved immigrants	2 452	2 969	28 811	27 422	32 858	
2. Persons who after arrival as visitors were approved as immigrants	1 254	837	10 931	7 266	8 684	
3. Immigrants: Grand Total	3 706	3 806	39 742	34 688	41 542	
4. Emigrants	344	590	5 744	7 500	8 791	
5. Net gain/loss	+ 3 362	+ 3 216	+33 998	+27 188	+32 751	

Immigrante en emigrante

1. Persone wat as goedgekeurde immigrante aangekom het
2. Persone wat na aankoms as besoekers goedgekeur is as immigrante
3. Immigrante: Groottotaal
4. Emigrante
5. Netto aanwins/verlies

TABLE 2.2 - MIGRATION:
MODE OF TRAVELTABEL 2.2 - MIGRASIE
WYSE VAN REIS

Immigrants and emigrants	Total Totaal	Mode of travel - Wyse van reis			
		Sea-See		Rail-Spoor	
		Road-Pad	Air-Lug	October - 1982 - Oktober	
1. Immigrants ^{1/}	2 452	-	-	287	2 165
2. Emigrants	344	2	-	34	308

Immigrante en emigrante

1. Immigrante ^{1/}
2. Emigrante

^{1/} Persons who arrived as approved immigrants^{1/} Persone wat as goedgekeurde immigrante aangekom het

TABEL 2.3 - MIGRATION

TABEL 2.3 - MIGRASIE

IMMIGRANTS: OCCUPATIONAL GROUPS

IMMIGRANTE: BEROEPSGROEPE

Occupational groups	Oct./Okt.		Jan. - Oct./Okt.		Year-Jaar		Beroepsgroepe
	1982		1982		1981		
	1982	1981	1982	1981	1981	1981	
GRAND TOTAL	3 706	3 806	39 742	34 688	41 542	41 542	GROOTTOTAAL
Professional, Technical and Related Workers	452	454	5 068	4 129	4 974	4 974	Professionele, Tegnieese en Verwante Werkers
Engineers	121	129	1 501	1 133	1 350	1 350	Ingenieurs
Medical doctors and Dentists	16	20	183	120	167	167	Geneesherre en Tandartse
Accountants	39	31	282	255	297	297	Rekenmeesters
Educationists	21	25	292	315	381	381	Opvoedkundiges
Other	255	249	2 810	2 306	2 779	2 779	Ander
Administrative and Managerial Workers	89	100	1 116	929	1 120	1 120	Administratiewe en Bestuurswerkers
Clerical and Related Workers	301	231	2 888	2 435	2 917	2 917	Klerklike en Verwante Werkers
Sales Workers	106	84	958	838	985	985	Verkoopswerkers
Service Workers	74	53	684	597	727	727	Dienswerkers
Agricultural, Animal Husbandry and Forestry Workers, Fishermen and Hunters	15	19	152	186	213	213	Landbou-, Veeteelt-, en Bosbouwerkers, Vissers en Jagters
Production and Related Workers	623	478	6 774	4 506	5 353	5 353	Produksie en Verwante Werkers
Workers not classifiable by occupation	304	69	1 681	679	805	805	Werkers nie volgens beroep geklassifiseer nie
Persons not economically active	1 742	2 318	20 421	20 389	24 448	24 448	Persone nie ekonomies bedrywig nie

TABLE 2.4 - MIGRATION

TABEL 2.4 - MIGRASIE

EMIGRANTS: OCCUPATIONAL GROUPS

EMIGRANTE: BEROEPSGROEPPE

Occupational groups	Oct./Okt.		Jan. - Oct./Okt.		Year-Jaar		Beroepsgroeppe
	1982	1981	1982	1981	1981	1981	
GRAND TOTAL	344	590	5 744	7 500	8 791	8 791	GROOTOTAAL
Professional, Technical and Related Workers	16	104	845	1 158	1 322	1 322	Professionele, Teghiese en Verwante Werkers
Engineers	3	21	183	230	263	263	Ingenieurs
Medical doctors and Dentists	-	7	34	54	60	60	Geneeshere en Tandartse
Accountants	-	5	79	120	128	128	Rekenmeesters
Educationalists	-	13	88	147	168	168	Opvoedkundiges
Other	13	58	461	607	703	703	Ander
Administrative and Managerial Workers	10	14	208	218	258	258	Administratiewe en Bestuurs-werkers
Clerical and Related Workers	14	37	380	507	604	604	Klerklike en Verwante Werkers
Sales Workers	5	12	142	195	235	235	Verkoopswerkers
Service Workers	7	5	71	70	93	93	Dienswerkers
Agricultural, Animal Husbandry and Forestry Workers, Fishermen and Hunters	1	9	24	35	39	39	Landbou-, Veeteelt-, en Bosbouwerkers, Vissers en Jagters
Production and Related Workers	16	45	509	592	703	703	Produksie en Verwante Werkers
Workers not classifiable by occupation	171	7	612	143	174	174	Werkers nie volgens beroep geklassifiseer nie
Persons not economically active	104	357	2 953	4 582	5 363	5 363	Persone nie ekonomies bedrywig nie

TABLE 3 - TOURISM AND MIGRATION
 FOREIGN VISITORS: ARRIVALS BY COUNTRY OF RESIDENCE
 IMMIGRANTS: COUNTRY OF PREVIOUS PERMANENT RESIDENCE
 EMIGRANTS: COUNTRY OF DESTINATION AND CITIZENSHIP

TABEL 3 - TOERISME EN MIGRASIE
 VREEMDE BESOEKERS: AANKOMS VOLGENS LAND VAN VERKEER
 IMMIGRANTE: LAND VAN VORIGE PERMANENTE VERKEER
 EMIGRANTE: LAND VAN BESTEMMING EN BURGERSKAP

Country	Foreign visitors - Vreemde besoekers						Migration - Migrasie				Land
	Oct./Okt.		Mode of travel - Wyse van reis				Immigrants Immigrante	Destination Bestemming	Emigrants Emigrante	Citizenship Burgerskap	
	1981	1982	Sea See	Rail Spoor	Road* Pad *	Air Lug					
GRAND TOTAL	64 648	55 201	694	66	18 320	36 121	3 706	344	344	344	GROOTTOTAAL
AFRICA:	18 399	17 400	25	62	12 076	5 237	1 059	30	30	13	AFRIKA:
Angola	-	1	-	-	-	1	2	-	-	-	Angola
Botswana	2 611	1 735	1	-	1 372	362	14	3	3	-	Botswana
Kenya	249	120	1	-	15	104	14	-	-	-	Kenia
Lesotho	1 888	1 286	-	2	978	306	-	-	-	-	Lesotho
Malawi	942	463	-	-	54	409	8	1	1	1	Malawi
Mauritius	216	135	1	-	20	114	9	2	2	-	Mauritius
Mozambique	525	420	-	34	296	90	16	3	3	-	Mosambiek
R.S.A.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	R.S.A.
Swaziland	2 211	2 005	-	-	1 761	244	10	-	-	-	Swaziland
Zambia	1 183	665	-	-	100	565	15	2	2	-	Zambië
Zimbabwe	7 916	10 101	6	25	7 252	2 818	961	15	15	11	Zimbabwe
Other	658	469	16	1	228	224	10	4	4	-	Ander
ASIA:	2 834	2 178	187	1	345	1 645	56	11	11	10	ASIE:
India	177	105	16	-	48	41	-	-	-	-	Indië
Israel	874	516	9	-	80	427	31	5	5	4	Israel
Japan	734	622	54	1	12	555	3	2	2	2	Japan
Republic of China	406	454	28	-	104	322	-	-	-	-	Republiek Sjina
Other	643	481	80	-	101	300	22	4	4	4	Ander
AMERICAS:	7 273	5 679	43	1	1 213	4 422	41	38	38	26	AMERIKAS:
Argentina	178	56	-	-	1	55	1	1	1	1	Argentinië
Brazil	232	151	1	1	1	148	2	3	3	-	Brazilië
Canada	1 040	749	1	-	252	496	12	22	22	13	Kanada
Uruguay	20	5	-	-	1	4	1	1	1	2	Uruguay
U.S.A.	5 530	4 534	35	-	949	3 550	23	11	11	10	V.S.A.
Other	273	174	6	-	9	169	2	-	-	-	Ander

TABEL 3 - TOERISME EN MIGRASIE
 VREEMDE BESOEKERS: AANKOMS VOLGENS LAND VAN VERBLIF
 IMMIGRANTE: LAND VAN VORIGE PERMANENTE VERBLIF
 EMIGRANTE: LAND VAN BESTEMMING EN BURGERSKAP

TABEL 3 - TOURISM AND MIGRATION
 FOREIGN VISITORS: ARRIVALS BY COUNTRY OF RESIDENCE
 IMMIGRANTS: COUNTRY OF PREVIOUS PERMANENT RESIDENCE
 EMIGRANTS: COUNTRY OF DESTINATION AND CITIZENSHIP

Country	Foreign visitors - Vreemde besoekers										Migration - Migrasie			Land
	Oct./Okt.		Mode of travel - Wyse van reis						Immigrants Immigrante	Emigrants Emigrante		Citizenship Burgerskap		
	1981	1982	Sea See	Rail Spoor	Road* Pad *	Air Lug	Destination Bestemming	Emigrants Emigrante						
	October - 1982 - Oktober													
EUROPE:														
Austria	34	355	436	2	4	411	23	949	2	486	215	280	4	Oostenryk
Belgium		569	-	-	88	582		582	111	5	5	1	1	België
Denmark		737	-	-	68	663		663	53	1	2	6	6	Denemarke
Finland		256	-	-	48	162		162	4	2	-	-	-	Finland
France	1	558	8	-	17	58		58	1	20	2	4	4	Frankryk
Greece		571	68	-	122	998		998	39	1	1	-	-	Griekeland
Ireland		722	1	-	23	246		246	27	2	2	3	3	Ierland
Italy	1	095	24	-	219	236		236	29	4	4	2	2	Italië
Netherlands	2	144	14	-	84	709		709	67	8	8	13	13	Nederland
Norway		212	37	-	197	545		545	10	11	-	-	-	Noorweë
Portugal	1	065	14	1	60	493		493	51	-	-	16	16	Portugal
Spain		671	70	-	31	500		500	5	1	1	1	1	Spanje
Sweden		485	3	-	147	214		214	6	5	5	5	5	Swede
Switzerland	1	802	1	-	146	484		484	35	159	159	204	204	Switserland
U.K.	14	485	86	-	2 229	1 90		1 90	1 779	14	14	21	21	V.K.
West Germany	7	206	20	1	896	5 449		5 449	184	65	-	-	-	Wes-Duitsland
Other		727	82	-	11	316		316	64	-	-	-	-	Ander
OCEANIA:														
Australia	1	787	3	-	275	868		868	40	50	50	15	15	Oseanië:
New Zealand	1	454	2	-	223	661		661	24	48	48	11	11	Australië
Other		332	1	-	52	207		207	-	2	2	4	4	Nieu-Seeland
UNSPECIFIED														
														ONGESPESIFISEER

* From this table it would appear that a number of visitors from overseas arrived by car or bus (road). These are visitors who after arrival in the R.S.A. visited the neighbouring states and returned to the R.S.A. by road before departing again.

* In hierdie tabel wil dit voorkom dat sommige van die besoekers van oorsese lande per motor of bus (pad) aangekom het. Sodanige besoekers is persone wat na aankoms in die R.S.A. die buurstete besoek het en toe per pad teruggekeer het na die R.S.A. voordat hulle weer vertrek het.